

## **AITI Interpreting Practice - FAQ**

### **Che cos'è l'AITI Interpreting Practice?**

L'AITI Interpreting Practice è un evento organizzato dalla Commissione Interpreti di AITI per permettere a colleghe e colleghi interpreti di esercitarsi nella pratica dell'interpretazione, sia in simultanea che in consecutiva e sia in attiva che in passiva.

### **Chi può partecipare?**

Le sessioni di AITI Interpreting Practice sono aperte a tutte le socie e i soci AITI a prescindere dal proprio status di socio ordinario o aggregato. Verificare questione traduttori.

### **Come ci si iscrive alle sessioni di AITI Interpreting Practice?**

Vai a questo link per iscriverti. Ricorda di specificare la **combinazione linguistica** e **modalità di interpretazione** che desideri esercitare, nonché l'**orario** all'interno della fascia oraria disponibile per la data in questione. In caso contrario, non sarà possibile garantire la tua partecipazione alla sessione di pratica.

### **Le sessioni sono a pagamento?**

No, le sessioni sono disponibili gratuitamente per tutte le socie e i soci AITI.

### **Le sessioni danno diritto a crediti formativi?**

No, le sessioni di AITI Interpreting Practice non riconoscono alcun credito formativo professionale.

### **Le sessioni di AITI Interpreting Practice equivalgono agli esami per il passaggio allo status di socio ordinario?**

No, queste sono solamente delle sessioni di pratica fra pari. Se sei interessata/o a sostenere l'esame per il passaggio di status, trovi [qui](#) le informazioni necessarie.

### **Devo preparare io i discorsi sui quali lavorerò?**

No, i discorsi verranno preparati in anticipo dalle colleghe e i colleghi che forniranno il feedback sulla tua resa.

**Riceverò qualche informazione sui temi da affrontare durante la sessione di pratica? Verrà condivisa** eventuale terminologia tecnica, ma non verranno anticipate informazioni sul tema dei discorsi, che comunque saranno di carattere generico.

### **Vorrei partecipare a una sessione di AITI Interpreting Practice ma la mia combinazione linguistica non è disponibile.**

Se desideri partecipare a una sessione di pratica ma la tua combinazione linguistica non è elencata, scrivici all'indirizzo [ci.aiti@aiti.org](mailto:ci.aiti@aiti.org) e cercheremo una soluzione assieme.